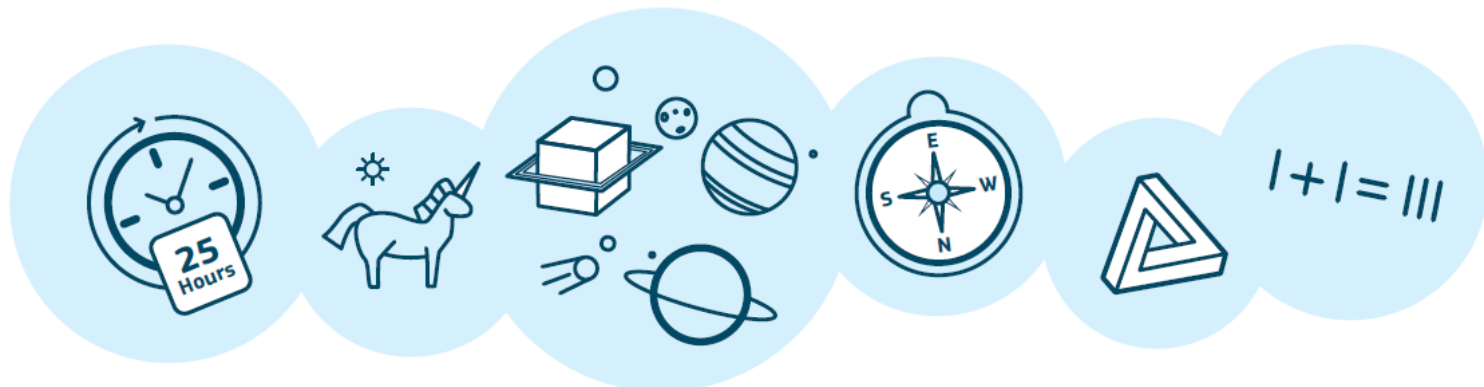




European
Commission



Piektais Austrumu partnerības samits Briselē Mīti par Austrumu partnerību



MĪTS NR. 1

Piedalīšanās Austrumu partnerībā nodrošina dalību Eiropas Savienībā

NEPATIESI: Austrumu partnerības iniciatīva nav ES pievienošanās process. Tās mērķis ir izveidot vienotu kopīgas demokrātijas, labklājības, stabilitātes un pastiprinātas sadarbības telpu. Austrumu partnerības iniciatīva nodrošina iekļaujošu satvaru, kurā Eiropas Savienības dalībvalstis un Armēnija, Azerbaidžāna, Baltkrievija, Gruzija, Moldovas Republika un Ukraina var sadarboties īpaši šādos jautājumos: 1) ekonomikas attīstība un tirgus iespējas; 2) iestāžu un labas pārvaldības stiprināšana; 3) savienojamība, energoefektivitāte, vide un klimata pārmaiņas un 4) mobilitāte un tieši personiskie kontakti. Katra valsts var brīvi izvēlēties iesaistes līmeni un mērķus, ko tā vēlas īstenot attiecībās ar Eiropas Savienību.

MĪTS NR. 2

ES izstrādāja Austrumu partnerības iniciatīvu, lai provocētu Krieviju

NEPATIESI: Austrumu partnerības iniciatīva nav vērsta ne pret vienu valsti; tā ir savstarpēji izdevīga un konstruktīva platforma, kurā reģiona valstis, ja tās to vēlas, var veidot ciešākas attiecības ar ES. ES nevienam no saviem partneriem neliek izdarīt izvēli starp ES vai kādu citu valsti. Mēs iestājamies par labām kaimiņattiecībām. Austrumu partnerībā tiek ievēroti katras partnervalsts atsevišķie centieni un vērienīgie mērķi.



MĪTS NR. 3

Austrumu partnerība izraisa destabilizāciju vai režīma maiņu

NEPATIESI: Austrumu partnerības pārveides programmas mērķis ir ienest pozitīvas pārmaiņas gan Eiropas Savienības, gan Austrumu partnerības valstu iedzīvotāju dzīvē. Viens no svarīgākajiem veidiem, kā to panākt, ir nostiprināt un veicināt demokrātiskus noteikumus un principus. ES savām partnervalstīm neuzspiež nekādu rīcību, ne arī programmu. Kopējais sadarbības mērķis ir izveidot vienotu kopīgas demokrātijas, labklājības un stabilitātes telpu saskaņā ar katras atsevišķās valsts centieniem.

MĪTS NR. 4

Austrumu partnerības programma partneriem tiek uzspiesta pret viņu gribu

NEPATIESI: Austrumu partnerība ir Eiropas Savienības un sešu partnervalstu kopīga iniciatīva. Tā netika uzspiesta, un valstis var izvēlēties savu iesaistes līmeni un mērķu vērienīgumu. ES savām partnervalstīm neuzspiež nekādu reformu programmu vai vērtības. Patiesībā pilnīgi pretēji. Partnervalstis izvēlas pieskaņoties ES standartiem. To panāk, piemēram, ieviešot pārredzamas un pārskatatbildīgas pārvaldības struktūras un saskaņojot rūpniecības standartus, lai varētu gūt labumu no savstarpējām tirdzniecības iespējām.

MĪTS NR. 5

ES nauda tiek zaudēta korupcijas dēļ

NEPATIESI: Uz ES finansējumu vienmēr attiecas stingras uzraudzības un ziņošanas procedūras. Turklāt korupcija vismaģāk skar vienkāršos ļaudis, tādēļ viena no vissvarīgākajām prioritātēm, ko ES atbalsta partnervalstīs, ir cīņa pret korupciju: tiesu sistēmas reforma; konstitucionālā un vēlēšanu reforma; darījumdarbības vides kopējā uzlabošana un valsts pārvaldes reforma. Šo reformu atbalstīšana, kuru mērķis ir izveidot taisnīgu sistēmu, kas balstās uz līdzsvaru un savstarpēju kontroli, ir gan ES, gan partnervalstu iedzīvotāju interesēs.

MĪTS NR. 6

Austrumu partnerība ir pavērusi iespēju masu migrācijai no šīm valstīm uz Eiropas Savienību

NEPATIESI: Eiropas Savienībai ir nolīgumi ar Gruziju, Moldovas Republiku un Ukrainu, saskaņā ar ko šo valstu pilsoņi, kuri ir biometriskās pases turētāji, drīkst ceļot uz Šengenas zonu bez vīzas uz 90 dienām jebkurā 180 dienu periodā. Viņi var iecerēt kā tūristi, lai apciemotu radniekus un draugus vai darījumdarbības nolūkos, bet nevis, lai strādātu. Ar Armēniju un Azerbaidžānu spēkā ir nolīgumi par vīzu atvieglotu izsniegšanu, saskaņā ar kuriem vīzas arvien vēl ir vajadzīgas, taču pastāv mazāks administratīvais slogs šo valstu pilsoņu ceļošanai uz Šengenas zonu. Minētajiem nolīgumiem ir pievienoti atpakaļuzņemšanas nolīgumi, ar kuriem ir izveidotas procedūras nelegālo imigrantu, tostarp noziedzīgā darbībā iesaistīto, atgriešanai savās valstīs. Notiek sistemātiskas pārbaudes attiecīgajās datubāzēs par personām, kas šķērso ES ārējās robežas, lai pārliecinātos,



ka viņas nerada draudus sabiedriskajai kārtībai, iekšējai drošībai vai sabiedrības veselībai. Šīs datubāzes cita starpā ir Šengenas informācijas sistēma un Interpola Zagto un pazaudēto ceļošanas dokumentu datubāze. Projektā, ko vada *Frontex* jeb Eiropas Robežu un krasta apsardzes aģentūra, notiek darbs pie robežu pārvaldības stiprināšanas sešās konkrētajās partnervalstīs. Attiecīgajām iestādēm tiek piedāvāta speciāli pielāgota apmācība, lai palīdzētu tām uzlabot drošību, aizsargāt neaizsargātas personas (piemēram, patvēruma meklētājus, no cilvēku tirdzniecības cietušos), novērstu pārrobežu noziedzību un mazinātu korupciju.

MĪTS NR. 7

Brīva tirdzniecība paver ceļu partnervalstu produktu negodīgai konkurencei ES tirgū un lētākam darbaspēkam

NEPATIESI: Tirdzniecības attiecības starp ES un partnervalstīm ir abpusēji izdevīgas. Austrumu partnerības valstis piedāvā jaunus tirgus un patērētājus Eiropas uzņēmumiem, un padziļinātas un visaptverošas brīvās tirdzniecības zonas ar Gruziju, Moldovu un Ukrainu ļauj šo valstu iedzīvotājiem baudīt lielāku produktu izvēli, kvalitāti un drošumu, pateicoties augstākiem patērētāju aizsardzības standartiem. ES eksports uz sešām partnervalstīm ir gandrīz divkārtšojies, palielinoties no €16,3 miljardiem 2004. gadā līdz €30 miljardiem 2016. gadā. Arī rādītāji par 2017. gada pirmajiem astoņiem mēnešiem ir daudzsološi un liecina par nepārprotamu divpusējās tirdzniecības pieaugumu visās sešās valstīs. Muitas kontrole uz ES ārējām robežām nozīmē, ka importētajiem produktiem joprojām ir jāatbilst ES standartiem un prasībām. ES var arī veikt pasākumus, ja kāda ES bāzēta nozare sūdzas par kaitējumu, ko rada negodīga prakse, piemēram, dempings vai subsīdijas.

MĪTS NR. 8

Austrumu partnerības ietvaros ES sadarbojas ar līderiem, kuri nerespektē demokrātiju vai cilvēktiesības

NEPATIESI: Eiropas Savienība tika dibināta, balsoties uz demokrātijas un cilvēktiesību ievērošanas principiem. Tā ir šo vērtību paudēja un aizstāve gan Eiropas Savienības iekšienē, gan arī ārpus tās robežām. Austrumu partnerības pievienotā vērtība ir tāda, ka tā piedāvā Eiropas Savienības dalībvalstīm un šīm sešām partnervalstīm platformu, kurā sanākt kopā un apmainīties pieredzē un labajā praksē. Viena no Austrumu partnerības prioritātēm ir spēcīgāka pārvaldība, tostarp institūciju stiprināšana un laba pārvaldība. Ārpus Austrumu partnerības satvara, kurš ir daudzpusējs, Eiropas Savienībai ir arī spēcīgas divpusējās attiecības ar katru valsti atsevišķi, un tā risina ar demokrātiju un cilvēktiesībām saistītās problēmas īpaši tam domātos gadskārtējos dialogos.



MĪTS NR. 9

Dalība Austrumu partnerībā nozīmē, ka šīs valstis nevar būt Eirāzijas Ekonomikas savienības locekles

NEPATIESI: Iesaiste Austrumu partnerības iniciatīvā neizslēdz dalības iespēju Eirāzijas Ekonomikas savienībā. Piemēram, Armēnija un Baltkrievija piedalās abās divās. ES atbalsta reģionālu integrāciju visās pasaules daļās. Taču tās atbalsts pamatojas uz iesaistīto valstu brīvu izvēli un starptautisko tiesību ievērošanu, tostarp starptautisko robežu respektēšanu. Attiecībā uz pašas Eiropas Savienības sadarbību ar Eirāzijas Ekonomikas savienību – sadarbība ir iespējama, ja ES dalībvalstis izlemj to izvērst, saskaņojot ar Minskas vienošanos īstenošanu.

MĪTS NR. 10

ES iedzīvotājiem no Austrumu partnerības nav nekāda labuma

NEPATIESI: Stabils, drošs un plaukstošs valstis mūsu kaimiņreģionā ir būtisks faktors pašas ES stabilitātē, drošībā un labklājībā, un tas tiešā veidā nes labumu ES iedzīvotājiem. Veidot kopīgu telpu, ko raksturo minētās īpašības, ir Austrumu partnerības mērķis. Turklāt Austrumu partnerība rada jaunus tirgus un piesaista patērētājus uzņēmumiem abās pusēs, jo īpaši, parakstot asociācijas nolīgumus, kas ietver padziļinātas un visaptverošas brīvās tirdzniecības zonas. Saskaņā ar šādiem nolīgumiem tiek aizsargātas ES iedzīvotāju, uzņēmumu un reģionu ģeogrāfiskās izcelsmes norādes un intelektuālais īpašums. Citas priekšrocības, ko dod Austrumu partnerība un ciešas attiecības ar mūsu austrumu kaimiņiem, ir tūrisma pieaugums un lielākas apmaiņas iespējas, īpaši jauniešiem (piemēram, programma "Erasmus+", Austrumu partnerības Jaunatnes forums). Eiropas Savienība arī atbalsta neatkarīgus medijus Austrumu partnerības valstīs, jo kritikas spējīga un brīva mediju vide ir izšķiroši svarīga demokrātijai, kas savukārt sekmē stabilitāti ES kaimiņreģionos.

[Learn more about the 5th Eastern Partnership summit](#)

